

|      |  |   |   |
|------|--|---|---|
| A    | Sintomi locali – riferiti alla puntura                                       |   |   |
| A1   | Lesione di vasi sanguigni (stravaso ematico, accumulo di sangue nei tessuti) |   |   |
| A1.1 | Ematoma venoso<br>(comparsa nel centro di donazione)                         | Grado 1   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Localmente nel punto della puntura con: <ul style="list-style-type: none"> <li>Gonfiore</li> <li>Dolore</li> <li>Colorazione cutanea (ematoma)</li> <li>Estensione &lt; 50 mm</li> </ul> </li> </ul>                                   |
|      |  | Grado 2   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Estensione &gt; 50 mm</li> <li>Compromissione funzionale o dolorosa</li> </ul>   |
|      |  | Grado 3   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Accertamento presso la/lo specialista</li> </ul>   |
| A1.2 | Iniezione arteriosa  | Grado 1   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dolore nel punto della puntura</li> <li>Colore chiaro del sangue</li> <li>Rapido riempimento della sacca di sangue</li> <li>Movimento dell'ago dovuto alla pulsazione arteriosa</li> <li>Estensione dell'ematoma &lt; 50 mm</li> </ul> |
|      |  | Grado 2   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dolori più forti, per lungo tempo</li> <li>Estensione dell'ematoma tra &gt; 50 e &lt; 100mm</li> <li>Compromissione funzionale o dolorosa</li> </ul>   |
|      |  | Grado 3   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Accertamento presso la/lo specialista</li> </ul>   |
| A1.3 | Ematoma ritardato<br>(Comparsa fuori dal centro di donazione)                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Dopo la puntura venosa o arteriosa</li> <li><i>Classificazione della gravità come sopra</i></li> </ul> |   |
| A2   | Lesioni di altre strutture anatomiche (dolore)                               |   |   |



|      |  |         |   |
|------|--|---------|---|
|      | Irritazione del nervo /<br>lesione del nervo | Grado 1 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Forte dolore immediato al momento dell'iniezione o del ritiro dell'ago</li><li>• Irradiazione del dolore</li><li>• Parestesie</li><li>• Disturbi per &lt; 2 settimane</li></ul> |
| A2.1 |  | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Disturbi per &gt; 2 settimane, &lt; 1 anno</li><li>• Paresi sensibile locale</li></ul>  |
|      |  | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Disturbi per &gt; 1 anno</li><li>• Paresi motorie</li><li>• Accertamento presso la/lo specialista</li></ul>   |
| A2.2 | Dolore non specifico al braccio              | Grado 1 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Dolore locale o irradiato</li><li>• Dolore immediato o ritardato</li><li>• Nessuna assegnazione a una delle categorie descritte qui sopra</li></ul>                             |
|      |  | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Lesione tendinea tramite l'ago</li><li>• Dolore intenso, locale, non irradiato</li></ul>  |

|      |                                  |         |  |
|------|----------------------------------|---------|--|
| A3   | Infezione locale/infiemmazione   |         |  |
| A3.1 | (Trombo)flebite                  | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Ipertemia, dolore, arrossamento e gonfiore</li></ul>                     |
|      |                                  | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Con formazione di trombi, ev. con febbre</li></ul>                       |
| A3.2 | Cellulite, dermatite localizzata | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Gonfiore, arrossamento e dolore</li><li>• Infezione non venosa</li></ul> |
|      |                                  | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Erisipela</li></ul>  |
| A4   | Altre malattie vascolari gravi   |         |  |



|        |   |         |   |
|--------|---|---------|---|
| A4.1   | Trombosi venosa profonda (DVT)            |         |   |
| A4.2   | Fistola arterio-venosa                    |         |   |
| A4.3   | Sindrome compartimentale                  |         |   |
| A4.4   | Pseudoaneurisma dell'arteria brachiale    | Grado 3 |   |
| B      | Sintomi generalizzati/reazioni vasovagali |         |   |
| B1-B5* | Nel centro di donazione                   |         |   |
|        | RW<br>SENZA lesione:                      | Grado 1 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Malessere, debolezza, paura, vertigini</li><li>• Pallore, sudorazione, nausea (episodio presincopale)</li><li>• Breve perdita di coscienza (sincope, collasso) &lt; 60 sec.</li><li>• Abbassamento della pressione e indebolimento del polso</li><li>• Recupero spontaneo</li></ul> |
|        |   | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Vomito, incontinenza, spasticità</li><li>• Sincope recidivante</li><li>• Recupero lento</li><li>• Perdita di coscienza (sincope, collasso) &gt; 60 sec.</li><li>• Intervento necessario, p. es. reintegrazione di liquidi</li></ul>   |
|        |   | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Recupero lentissimo</li><li>• Trasferimento al pronto soccorso</li><li>• Rianimazione</li></ul>   |
|        | RW<br>CON lesione:                        | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Sincope con caduta o incidente e lesione locale</li></ul>   |
|        |   | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Sincope con caduta o incidente e grave trauma</li></ul>   |
|        | Fuori dal centro di donazione             |         |   |



|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

\* Definizioni:

- B1 NESSUNA perdita di coscienza
- B2 CON perdita di coscienza < 60 sec. SENZA lesione
- B3 CON perdita di coscienza < 60 sec. CON lesione
- B4 CON perdita di coscienza > 60 sec. SENZA lesione
- B5 CON perdita di coscienza > 60 sec. CON lesione

|    |                      |   |
|----|----------------------|---|
| B6 | RVV<br>Senza lesione | <ul style="list-style-type: none"><li>• <i>Classificazione della gravità come sopra</i></li></ul> |
| B7 | RVV<br>con lesione   | <ul style="list-style-type: none"><li>• <i>Classificazione della gravità come sopra</i></li></ul> |

|    |  |         |   |
|----|--|---------|---|
| C  | Effetti collaterali specifici dell'afèresi |         |   |
|    | Reazione al citrato                        | Grado 1 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Parestesia periorale (formicolio), formicolio alla punta delle dita, vampate di calore</li><li>• Gusto metallico in bocca</li></ul> |
| C1 |  | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Parestesia più marcata</li><li>• Con nausea e vomito</li><li>• Interruzione della donazione, ev. Ca per e.v.</li></ul>              |

|    |   |         |   |
|----|---|---------|---|
|    |   | Grado 3 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tetania o crampi</li> <li>• Aritmia cardiaca</li> </ul>  |
| C2 | Emolisi                                       | Grado 3 |   |
| C3 | Embolia gassosa                               | Grado 3 |   |
| C4 | Infiltrazione                                 | Grado 2 |   |
| D  | Reazioni allergiche                           |         |   |
| D1 | Reazione allergica localizzata                | Grado 1 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Esantema, gonfiore, prurito nel sito della puntura</li> </ul>  |
| D2 | Reazione generalizzata/anafilassi             | Grado 2 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Rossore improvviso generalizzato o orticaria senza interessamento degli organi</li> <li>• Altri sintomi, p. es. calo di pressione, difficoltà respiratorie, vomito ecc.</li> </ul> |
|    |   | Grado 3 | Shock anafilattico  |
| E  | Altre reazioni serie                          |         |   |
| E1 | Sintomi cardiaci acuti p. es. angina pectoris | Grado 3 |   |
| E2 | Infarto miocardico                            |         |   |
| E3 | Arresto cardiaco                              |         |   |
| E4 | TIA   |         |   |
| E5 | Evento cerebrovascolare                       |         |   |



---

|    |  |         |
|----|--|---------|
| E6 | DECESSO  | Grado 4 |
| F  | Altri effetti collaterali seri, i problemi segnalati raramente devono essere specificati |         |